

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2022 / 09 / 07

作成地(Place) :Tokyo

二依頼主 (Sender):

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku)
Vibex Pharmaceutical Official Mall
Time 24 Building
2-4-32 Aomi
Koto-ku
Tokyo
135-0064, JAPAN

郵便物番号 (Mail Item No.): EN208760793JP

送達手段 (Shipped Per) :E M S

支払い条件(Terms of Payment):

備考 (Remarks):

☐有償 (Commercial value)

☒ 無償 (No Commercial value)

☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other)

Invoice No.

お届け先 (Addressee):

Im Soo-jin
Im Soo-jin
#1715, 102-dong, 4079
Seodong-daero, Gongdo-eup, Anseong-si, Gyeonggi-do
(Gongdo-eup,
Jueunpungrim Apartment)
17552, KOREA

TEL 010-9195-5829

FAX 010-9195-5829

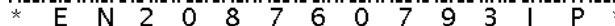
[illegible]

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g

署名(Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 208 760 793 JP

From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2022 09 07		損害要償額 総重量 Total gross weight g		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid																																		
		To (Addressee) Name & Address Im Soo-jin Im Soo-jin #1715, 102-dong, 4079 Seodong-daero, Gongdo-eup, Anseong-si, Gyeonggi-do (Gongdo-eup, Jueunpungrim Apartment) Postal Code 17552		Country KOREA		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th>HSコード HS tariff number</th> <th>内容品の原産国 Country of origin of goods</th> <th>内容品の個数 Number of items contained</th> <th>正味重量 Net weight</th> <th>内容品の価格 Value</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td style="text-align: center;">4</td> <td></td> <td style="text-align: right;">USD19.24</td> </tr> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td style="text-align: center;">4</td> <td></td> <td style="text-align: right;">USD17.48</td> </tr> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td style="text-align: center;">4</td> <td></td> <td style="text-align: right;">USD16.28</td> </tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> <tr><td> </td><td></td><td></td><td></td><td></td></tr> </tbody> </table>		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	Health food		4		USD19.24	Health food		4		USD17.48	Health food		4		USD16.28													
HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods							内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value																														
Health food		4		USD19.24																																				
Health food		4		USD17.48																																				
Health food		4		USD16.28																																				
Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8094-1892 FAX		TEL 010-9195-5829 FAX 010-9195-5829		内容品種別 Contents type ☐ 贈物 ☐ 商品見本 Gift Commercial sample ☒ 販売品 ☐ その他 Sale of goods Others ☐ 返送品 ☐ 書類 Returned goods Documents																																		
No commercial value for customs purpose only.						日本円換算合計 (円) Total Value 5300 Yen																																		
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.				☐ 20万円超 申告対象郵便物																																				
ご依頼主控えへの署名は不要です				この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces																																				

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	Country KOREA	日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。	

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8094-1892		FAX 135-0064		135-0064 TEL +82-70-8094-1892		135-0064 FAX +82-70-8094-1892	
内容品詳細 Health food Health food Health food		HSコード 4 4 4		原産国 4 4 4		個数 4 4 4		正味重量 USD9.24 USD7.48 USD16.28	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		FAX 135-0064		135-0064 TEL +82-70-8094-1892		135-0064 FAX +82-70-8094-1892		135-0064 TEL +82-70-8094-1892	
内容品詳細 Health food Health food Health food		HSコード 4 4 4		原産国 4 4 4		個数 4 4 4		正味重量 USD9.24 USD7.48 USD16.28	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		FAX 135-0064		135-0064 TEL +82-70-8094-1892		135-0064 FAX +82-70-8094-1892		135-0064 TEL +82-70-8094-1892	